

Cisco Nexus 1000V

VSM/VEM



ã, çãf%ãf ã, ðã, ¶ãfãf¼ãf ID : Cisco-SA- [CVE-2013-20130529-CVE-2013-1213](#) [CVE-2013-1213](#)
å^ å...-é-æ—¥ : 2013-05-29 15:12
ãfãf¼ã, ãfSãf³ 1.0 : Final
CVSSã, 1ã, 3ã, ç : [5.0](#)
å>žé ç- : No Workarounds available
Cisco ãfã, ° ID : [CSCud14840](#)

æ—¥æ-èªžã «ã, ^ã, çæf...ã ±ã -ã€ è±èªžã «ã, ^ã, çãŽYæ-#ã ®é çã...-ã¼ã

æ!, è! ?

Cisco Nexus

1000Vã ®è,, tã¼±æ€Sã «ã, ^ã, Šã€ èª è¼ã •ã, Çã |ã,, ãªã,, ãfãfçãf¼ãf^ã ®æ"»æ'fè€...ã

ã"ã ®è,, tã¼±æ€Sã -ã€ VSM/VEMãfãf¼ãf^ãf^ãf¼ãf^ãfãffã, »ãf¼ã, ã®ã,, ã...^é tã½ã»ã

ã, .ã, 1ã, 3ã -ã€ã"ã ®ã•é; Çã, 'ã ±ãŠã -ã |ã,, ãYãã,, ãYRecurity Labs
GmbHã®Felix 'FX' Lindneræ°ã«æ,, Yè-ãã,, ãYã -ã¾ã™ã€,

ã, .ã, 1ã, 3ã -ã,, ã, ãfãfãfãfã, £é€šçYãSè,, tã¼±æ€Sã, 'çç°èªã -ã¾ã -ãYã Çã€ã, ½ãfãf^ã

ã"ã ®è,, tã¼±æ€Sã, 'ã,, ã, -ã, 1ãf-ãfã, ðãf^ã™ã, çã«ã -ã€æ"»æ'fè€...ã Çã, çãf¼ã, ²ãffãf^ãfãfã

ã½±éY;ã, 'ã -ã'ã, çãfãf¼ã, ãfSãf³ã ®æœæ-°ãfã, 1ãf^ã«ã ðã,, ã |ã -ãã Çãfãfãfãfã

è©²ã½"è£½ã"

ã, .ã, 1ã, 3ã -ã€ [CVE-2013-1213](#)ã®ãfãf³ã, -ãŠã€ãfã, °ID
[CSCud14840](#)ã®ã,, ã, ãfãfãfãfã, £é€šçYã, 'ãfãfãf¼ã, 1ã -ã¾ã -ãYã€,

è,,†å¼±æ€šã®ã,ã,è£½å"

ã"ã®ã,çãf©ãf¼ãf^ã€æœ€â^ã«å...-é-ã•ã,Œãÿæ™,ç,¹ãšã¬ã€Nexus
1000ã,·ãfªãf¼ã,°4.2(1)SV1(5.1)ã»¥â%ã®Cisco NX-

OSã,½ãf·ãf^ã,|ã,šã,çã«ã¬è,,†å¼±æ€šãŒã~ãœ"ã—ã¾ã™ã€,Nexus
1000ã,·ãfªãf¼ã,°ã'ã'Cisco NX-

OSã,½ãf·ãf^ã,|ã,šã,çã®ã»¥é™ã®ãfªãfªãf¼ã,¹ã,,å½±éÿã,ã—ã'ã,ã¬è½æ€šãŒã,ã

è,,†å¼±æ€šã,'ã«ã,"ãšã,,ãªã,,ã"ã"ãŒçç°èªã•ã,Œãÿè£½å"

ä»-ã®ã,ã,¹ã,³è£½å"ã«ãšã,,ã|ã"ã®ã,çãf%ããfã,ªã,¶ãfªã®å½±éÿã,ã—ã'ã,,ã

å>žé¿ç-

ä»š¾Œã®ã,çãffãf—ãfªãf¼ãf^ã,,ãfªãfªãf¼ã,¹ã«ãªã,,ã|ã¬ã€ãf™ãf³ãfãf¼ã«é£çµjã

ä¿,é¼ãšããã,ããf|ãf¼ã,¶ãã'ã«ãfãffãf^ãf^ãf¼ã,¬ã,çã,¬ã,»ã,¹ã,'è±å¬ã™ã,ã"ã"ã,'ã

ãfãffãf^ãf^ãf¼ã,¬ãfªãfã,ªã,¹ãã®ã,æ£ãªç:æž¥é€šã¿ã,'é²æçã™ã,ãã"ã"ãŒé±ã
[ã.¾ã.çã®ã¿è¼šã,ªãf³ãf·ãf©ã,¹ãf^ãf©ã,¬ãfãffã¿èACLã€ã,ã,ç...šã—ã|ãããããã](#)

å½±éÿã,ã—ã'ã,ã,ã,¹ãfªãfã,ç>£è|¬ã™ã,ãã"ã"ã,æž"å¥"ã—ã¾ã™ã€,

ä¿®æ£æ,^ã¿ã,½ãf·ãf^ã,|ã,šã,ç

ã,½ãf·ãf^ã,|ã,šã,çã®æ'æ-°ãf—ãfã,°ãf©ãfã¬ã^©ç"ãšãã¾ã>ã,"ã€,

ä,æ£å^©ç"ã°ã¾ãã"å...-å¼ç™°èi"

Cisco Product Security Incident Response

Teami¼^PSIRTi¼%ã¬ã€æœ-ã,çãf%ããfã,ªã,¶ãfªã«è¼%ãã•ã,Œã|ã,,ã,è,,†å¼±æ€šã

URL

<https://sec.cloudapps.cisco.com/security/center/content/CiscoSecurityAdvisory/Cisco-SA-20130529-CVE-2013-1213>

æ"¹è,,å±¥æ'

ãf ¼ã,ãfšã³	èª~æŽ	ã,»ã,ã,ãfšã³	ã,¹ãf†ãf¼ã,¼ã,¹	æ—Ÿä»~
1.0	â^ç%ãfãfãf¼ã,¹	é©ç”” â±-	Final	2013â¹5æœ^29æ—Ÿ

â^ç””è!ç´,,

æœªã,çãf%ãfã,ã,ã,ãfããç,;ä¿è”¼ã@ã,,ã@ããã—ã|ã”æãã¼ãã—ã|ãŠã,Šã€
æœªã,çãf%ãfã,ã,ã,ãfãã@æf...â±ãŠã,ã³ãfãfãã,ãã@ã¼çç””ã«é-çã™ã,«è²-ã»ã@ã,€
ã¼ããŸã€ã,ã,¹ã,³ãªæœªãf%ãã,ãfãfãfãfããã@ãt...ã@¹ã,ã°ãŠããã—ã«ã%ãæ’ã—ã
æœªã,çãf%ãfã,ã,ã,ãfãã@è”~è¿ãt...ã@¹ã«é-çã—ã|æf...â±é...ã¿ãã@ URL
ã,çœçç•ãã—ã€ããç<ãã@è»çè¼%ã,,,æ,,è”³ã,æ-½ãã—ãŸã’ã^ã€ã½”ç³¼ãœç@çç
ã”ãã@ãf%ãã,ãfãfãfãfããã@æf...â±ãªæã,ã,¹ã,³è£½ã”ãã@ã,ãfãf%ãf¼ã,ã,ã³¼è±;ã

翻訳について

シスコは世界中のユーザにそれぞれの言語でサポート コンテンツを提供するために、機械と人による翻訳を組み合わせて、本ドキュメントを翻訳しています。ただし、最高度の機械翻訳であっても、専門家による翻訳のような正確性は確保されません。シスコは、これら翻訳の正確性について法的責任を負いません。原典である英語版（リンクからアクセス可能）もあわせて参照することを推奨します。